

EN	Important information leaflet
BG	Брошура "Важна информация"
CS	Leták s dôležitými informacemi
ET	Olulise teabe brošür
HR	Letak s važnim informacijama
HU	Fontos tudnivalók
KK	«Мәншіде ақпарат» кітапшасы
LT	Svarbus informacijos lankstinukas
LV	Brošūra ar svārīgu informāciju
PL	Ulotka informacyjna
RO	Broșură cu informații importante
RU	Буклет с важной информацией
SK	Leták s dôležitými informáciami
SL	Letak s pomembnimi informacijami
SR	List sa važnim informacijama
UK	Інформаційний буклет

Caution

- In order to avoid a hazard due to inadvertent resetting of the thermal cut-out, this appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by the utility. Never use any accessories or parts from other manufacturers or that Philips does not specifically recommend. If you use such accessories or parts, your guarantee becomes invalid.
- Do not exceed the maximum indication on the blender jar, the mill (specific types only) beaker and the chopper bowl (specific types only).
- Do not exceed the maximum quantities and processing times indicated in the relevant table.
- If food sticks to the wall of the blender jar, switch off the appliance and unplug it. Then use a spatula to remove the food from the wall.
- Never fill the blender jar with ingredients hotter than 80°C.
- Noise level: Lc = 86 dB(A).

Built-in safety lock

This feature ensures that you can only switch on the appliance if the blender jar, the multi-chopper beaker or the on-the-go cup is assembled on the motor unit properly. If the blender jar, the multi-chopper beaker or the on-the-go cup is correctly assembled, the built-in safety lock will be unlocked.

Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields

Recycling

This symbol means that this product shall not be disposed of with normal household waste (CEP/19/2002). Follow your country's rules for the separate collection of electrical and electronic products. Correct disposal helps prevent negative consequences for the environment and human health.

2 Guarantee and service

If you need service or information or if you have a problem, please visit the Philips website at www.philips.com or contact the Philips Consumer Care Centre in your country (you find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Consumer Care Centre in your country, go to your local Philips dealer.

Български**1 Важно**

Преди да използвате уреда, прочетете внимателно това ръководство за потребителя и го запазете за спасие в бъдеще.

Предупреждение

- Не докосвате острите ножовете, докато уредът е включен в контакт. Ако ножовете заседнат, изключете уреда от контакта, преди да отстраните продуктите. Бъдете внимателни при докосването на ножовете, при изправяването на купата и по време на почистване.

Изключете уреда и извадете кабела от контакта, преди да:

- Премахвате уреда от стойката, да сменяте аксесоари или да докосвате частите, които се движат при употреба.
- Сглобявате, разглобявате или почиствате уреда.
- Оставяте уреда без надзор.
- Не потапяйте уреда във вода или друга течност.
- Преди да включите уреда в електрически контакт, проверете дали посоченото върху уреда напрежение отговаря на това на местната електрическа мрежа.

- Не използвайте уреда, ако щепселт, кабельт, върхът на цедка или предпазляващия капак са повредени или имат видими покънатини. С оглед предотвратяване на опасност, при повреда в захранващия кабел той трябва да бъде сменен от Philips, оторизиран от Philips сервиз или квалифициран техник.

- Уверете се, че режещият блок е закрепен безопасно и капакът е монтиран правилно към каната на пасатора, преди да използвате уреда.

- Този уред не бива да се използва от деца.

- Преди да включите уреда, дали достъпът до уреда напрежение отговаря на това на местната електрическа мрежа.

- При налягане на хортичния текутик до хортичния робот не миширу бude будите опратни, може не се съхранят външните.

- Никъде не се съхранява не бързоклъдка не бързоклъдка, каквато може да се използва за безопасна употреба на уреда и са разбрани евентуални опасности.

- Наглеждайте детата, за да не си играят с уреда. Бъдете внимателни, ако наливате горещи течности в кухненския робот или пасатора, тъй като поради изпаренията може ненадено да пръсне течност на вън.

- Непрекъсните максимални хладилни дължини на надобър миширу, надобър миширу (пouze některé typy) не бързоклъдка не бързоклъдка, каквато може да се използва за безопасна употреба на уреда и са разбрани евентуални опасности.

- Наглеждайте детата, за да не си играят с уреда. Този уред може да се използва от хора с намалени физически възприятия или умствени недостатъци или без опит и познания, ако са под наблюдене или са инструктирани за безопасната употреба на уреда и са разбрани евентуални опасности.

- Наглеждайте детата, за да не си играят с уреда. Този уред не бива да се използва от деца.

- При използване на хортичния текутик до хортичния робот не миширу бude будите опратни, може не се съхранят външните.

- Никога не монтирайте или демонтирайте каната на пасатора, каната на кълца приставка или каната на мелачката към задвижващия блок, докато уредът е включен.

- Този уред е предназначен само за битови цели. За да избегнете евентуална опасност вследствие на спонтанно превключване на термичния прекъсвач, този уред не бива никога да се сървъра към външен превключвател, например таймер, нито да се сървъра към външни, които често се включват и изключват от енергоснабдяването.

- Никога не използвайте аксесоари или части от други производители или такива, които не са специално препоръчани от Philips. При използване на такива аксесоари или части вашата гаранция става невалидна.

- Не превишавайте максималното количество, означено върху каната на пасатора, каната на мелачката (само за определени модели) и купата на кълца приставка (само за определени модели).

- Не превишавайте максималните количества и времена за обработване, посочени в съответната таблица.

- Ако по стената на каната полегнат продукти, изключете уреда и извадете щепсела от контакта. След това отстранете продуктите от контакта. След това отстранете продуктите от контакта. След това отстранете продуктите от контакта.

- Никога не сипайте в каната на пасатора продукти, които са по-горещи от 80°C.

Ниво на шума: Lc = 86 dB(A).

Вградена защита блокировка

Тази функция гарантира, че можете да включите уреда само ако каната на пасатора, каната на многофункционалната кълца приставка или каната за употреба в движение са монтирани правилно към задвижващия блок. Ако каната на пасатора, каната на многофункционалната кълца приставка или каната за употреба в движение са изключени, уредът ще се изключи.

Електромагнитни полета (EMF)

Този уред на Philips е съответен с нормативните уреди и военни действащи стандарти, спазени с излагането на електромагнитни излучвания.

Рекомендации

Този уред на Philips е съответен с нормативните уреди и военни действащи стандарти, спазени с излагането на електромагнитни излучвания.

2 Гарантия и сервиз

Ако се нуждате от сервизно обслужване или информация или имате проблем, свържете се с Philips Център за клиентска поддръжка и поддръжка на продукти (Център за обслужване на клиенти на Philips) на адрес www.philips.com или с телефонния номер +31 20 472 30 20 (Големият център за клиентска поддръжка на Philips). Ако вие не можете да се свържете с нашия център за клиентска поддръжка, свържете се с нашата страна на клиента на Philips.

Čeština**1 Důležité**

Před použitím přístroje si pečlivě přečtěte tuto uživatelskou příručku a užívajte ji pro budoucí použití.

Varování

Nedotýkejte se ostrých nožů, obzvlášť je-li přístroj připojen k napájení. Pokud by se nože zablokovaly, nejdříve odpojte přístroj ze sítě a pak vyměňte ingredience. Při manipulaci s ostrymi noži, vyprázdnování mísy a čistění přístroje dbejte zvýšené opatrnosti.

Vypněte a odpojte přístroj od napájení před:

- Vymutim ze stojanu, výměnu příslušenství nebo manipulaci se součástmi, které se při provozu pohybují.

- Sestavením, rozložením nebo čištěním přístroje.

Ponechávání bez obsluhy.

Přístroj neponořujte do vody ani do jiné kapaliny.

Dříve než přístroj připojíte do sítě, zkонтrolujte, zda napájetí uvedené na přístroji souhlasí s napájetím v místní elektrické sítě.

Neporušujte přístroj, pokud je zástrčka, kabel, rotační sitko nebo ochranný kryt poškozený nebo mají praskliny.

Pokud je poskozen po napajecí kabel, musí jeho výměnu provést společnost Philips, autorizovaný servis společnosti Philips nebo obdobně kvalifikovaný pracovníci, aby se předešlo možnému nebezpečí.

Před použitím přístroje se ujistěte, že nožová jednotka je bezpečně připevněna.

Přístroj nesmí používat děti. Přístroj a napajecí kabel udržujte mimo dosah dětí.

Lapsek i tohí seda seadet kasutada. Hoidke se ja selle toitejuhe lastele kättesaamatus kohas.

Seda seadet vöövad kasutada füüsile, miele- või vaimse puudega isikud või isikud, kellel puuuduvad kogemused ja teadmised, kui neid vabaltavaks või neile on antud juhendid seadme ohutu kasutamise kohta ja nad moõistavad sellega seotud ohte.

Lapsi tuleks jälgida, et nad ei mängiks seadmega.

Oige ettevaatlus kuuma vedeliku valamisel kogikombaini või kannikmiserisse, sest see võib ootamatult aurutamise tõttu seadme osadele kaotada.

Arge kastutage seadet, kui pistik, toitejuhe, pöörduvad või kaitsekate on kahjustatud või helesineb silmaga nähtavaid mörasid. Kui toitejuhe on kahjustatud, peab seadme osadele kaotada.

Arge kastutage seadet vette ega mõne muu vedeliku.

Perdirbimas

Sis simbols išskaidra, kad gaminio negalima išmesti kartu su jį prastomis būtinimis atliekomis (2012/19/EU).
Laiškystės įsių ūlyje galiojančiu taisyklė, kuriomis reglamentuojamas atskiras elektros ir elektronikos gaminijų surinkimas. Tinkamai išmetus galima nurodymo poveikio apsaugoti aplinką ir žmonių sveikatą.

2 Garantija ir techninė priežiūra

Jei jums reikalinga techninė priežiūra ar informacija apie arba keliu problemu, aplinkykite „Philips“ svetainę www.philips.com arba kreipkitės į „Philips“ klientų aptarnavimo centrą savo ūlyje (to telefonu numeriu rasti visame pasaule galiojančiu gaminjų sąraše). Šalyje, kuriame yra salinė klientų aptarnavimo centras, kreipkitės į vietinį „Philips“ platinąjį.

Latviešu

1 Svarīga informācija

Pirms ierīces lietošanas uzmanīgi izlasiet šo lietošanas pamācību un saglabājiet to, lai vajadzētu gadījumā varētu iekšķaities tārījā turpmāk.

Brižinājums!

- Nepieskaļieties asmeniem, kad ierīce ir pievienota tiklam. Ja asmeni iestregst, atvienojiet ierīci, pirms izņemt produktus. Uzmanieties, nikojoties ar asājiem griezējās asmeniem, iztukšojot trauku un tūrišanas laikā.
- Izsležiet un atvienojiet ierīci no elektrotikla, pirms:
 - Tās izmēšanas no statīva, piederumu mainas vai tuošanās kustīgajām daļām.
 - Tās salikšanas, izjaukšanas vai tūrišanas.
 - Tā tiek atstāta bez uzraudzības.
- Nekad nelemerciet ierīci ūdeni vai kādā citā šķidrumā.
- Pirms ierīces pievienošanas elektrotiklam pārbaudiet, vai už tās norādītās spriegums atbilst elektrotikla spriegumam jūsu mājā.
- Neizmantojiet ierīci, ja ir bojāta kontaktādāsa, elektroķības vads, roteļošais siets vai alzsargvās, vai arī ir redzamas plaisas. Ja elektroķības vads ir bojāts, tas jānorāda Philips pilnvarotā tehniskās apkopes centra darbiniekim vai līdzīgi kvalificētām personām, lai izvairītos no briesmām.
- Pārliecīties, ka asmens ir droši nofiksēts un vāks ir pareizi uzstādīts uz blendersa krūķa, pirms izmantojiet ierīci.
- Šo ierīci nedrīkst izmantojot bērni. Ierīci un tās elektroķības vadu glabājiet bēriem nepieejama vieta.
- Šo ierīci var izmantojot personas ar ierobežotām fiziķiskajām, sensorajām vai garīgajām spējām vai bez pieredzes un zināšanām, ja tiek nodrošināta uzraudzība vai norādījumi par drošu ierīces lietošanu un panākta izpratne par iespējamo bīstamību.
- Jānodrošina, lai ar ierīci nevarētu rotātāties mazi bēri.
- Uzmanieties, ja lejat virtuves kombainā vai blendersi karstu šķidrumu, jo pēkšņas iztvaikošanas rezultātā tas var izslākties no ierīces.
- Nekad nelieciņiet viršu vai nemēriet nost blendersa krūķu, smalcinātāja kausu vai dzīrvainu kausu no motora pamatnes, kad ierīce ir iespēljta.
- Ierīce ir paredzēta tikai lietošanai mājās.

Levēribā

- Lai izvairītos no bīstamām situācijām, kuras var izraisīt neuzmanīga termāla slēžķa izslēgšana, šo ierīci nedrīkst apgādāt ar strāvu, izmantojot tārīju iestēšanas ierīci, piemēram, taimeri, kā arī pieslēgt to strāvas kēdi, kura tiek regulēta iestēšķa un izslēgta.
- Nekad neizmantojiet citu rāzotāju piederumus vai detaļas, kuras Philips nav iepāši ieteicis. Ja izmantojat šādus piederumus vai detaļas, garantija vairs nav spēkā.
- Nepārsniežiet uz blendersa krūķas, dzīrvainu trauku (tikai noteiktām modeļiem) un smalcinātāja trauku (tikai noteiktām modeļiem) norādīto maksimālo līmeni.
- Nepārsniežiet tabulā norādītos maksimālos daudzumus un pārstrādes laikus.
- Ja pie blendersa krūķas malām plielīj ēdiens, izsležiet ierīci un atvienojiet no elektrotikla. Pēc tam izmantojiet lāpstīnu, lai norāmetu ēdienu no malām.
- Nekad nepiepildiet blendersa krūķu ar sastāvdālam, kas ir karstākas par 80°C. Trošķa līmenis: Lc = 86 dB(A).

Iebūvētās drošības slēžķas

Šis funkcija nodrošina, ka ierīce iestētās, ja blendersa krūķa multi smalcinātāja kausu vai celtniņu krūķeļu ir pārveidoti uz motora bloku. Ja blendersa krūķa multi smalcinātāja kausu vai celtniņu krūķeļu ir pārveidoti uz motora bloku, iebūvētās drošības slēžķes tilts atbloķēta.

Elektromagnētiskie lauki (EMI)

Sis simbols norādīja, ka produktu nedrīkst izmest kopā ar parastiem sadzīviem atkritumiem (2012/19/EU).

Ievērojiet savu valstī esošos likumus par atsevišķu elektro- un elektromagnētisko produktu utilizāciju. Pieteikta utilizācija palīdz novērst negatīvu ietekmi uz vidi ar chlorku veselību.

2 Garantija un serviss

Jai neveiksmīgiem ierīces valstīs ievērojiet, vairi radusies problema, lūdzu, aplūkot Philips-tīmekļa vietni www.philips.com vai sazinieties ar Philips Klientu aptarnavimo centru, savu valstī (tālrunis atrodams pasaules garantijas brošūrā). Ja jūsu valstī nav klientu aptarnavimo centru, vērseties pie vietējā Philips preču izplatītāja.

Polski

1 Ważne

Pred rozpoczęciem korzystania z urządzenia zapoznaj się dokładnie z jego instrukcją obsługi. Instrukcję warto też zachować na przyszłość.

Ostrzeżenie

- Nie dotyknij ostrzy, gdy wtyczka urządzenia jest włożona do gniazdka elektrycznego. W przypadku zablokowania ostrzy przed usunięciem skladników wyjmij wtyczkę urządzenia z gniazdka elektrycznego. Zachowaj ostrzość podczas dotykania

- ostrzy, opróżniania pojemnika i czyszczenia urządzenia.
- Wyłącz urządzenie i wyjmij jego wtyczkę z gniazdku elektrycznego przed:
 - zdjęciem urządzenia z podstawy, zmiana akcesoriów lub dotknięciem części, które poruszają się podczas pracy urządzenia;
 - składaniem, rozkładaniem i czyszczeniem urządzenia;
 - pozostawieniem urządzenia bez nadzoru.

Nie zanurzaj urządzenie w wodzie ani innym płynie.

Przed podłączeniem urządzenia upewnij się, że napięcie podane na urządzeniu jest zgodne z napięciem w sieci elektrycznej.

Nie korzystaj z urządzenia, jeśli jego wtyczka, przewód zasilający, obracające się sitko lub osłona zabezpieczająca są uszkodzone lub są na nich widoczne pęknięcia. Ze względu na bezpieczeństwo niezgodnego przewodu sieciowego należy zlecić autoryzowanemu centrum serwisowemu firmy Philips lub odpowiednio wykwaliifikowanej osobie.

Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia upewnij się, że część tnąca jest dobrze zamocowana, a pokrywka została prawidłowo założona na dzbanek blendersa.

Urządzenie nie może być używane przez dzieci. Przechowuj urządzenie i przewód poza zasięgiem dzieci.

Urządzenie może być używane przez osoby z ograniczonymi zdolnościami fizycznymi, sensorycznymi lub umysłowymi, a także nieposiadającymi wiedzy lub doświadczenia w użytkowaniu tego typu urządzeń, pod warunkiem, że będą one nadzorowane i będą poinstruowane na temat korzystania z tego urządzenia w bezpieczny sposób oraz zostaną poinformowane o potencjalnych zagrożenях.

Nie pozwalaj dzieciom bawić się urządzeniem.

Zachowaj ostrożność podczas wlewania gorącego płynu do robota kuchennego lub blendersa, gdyż możliwe jest jego wydostanie się z urządzenia w wyniku naglego parowania.

Nigdy nie zakładaj ani nie zdejmuj dzbanka blendersa, naczynia rozdrabniacza lub naczynia młyńska z podstawy części silnikowej, gdy urządzenie jest włączone, ze względu na możliwość uderzenia w dzbanek.

Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego.

Uwaga

Aby wyeliminować niebezpieczeństwo niezamierzonego wyzierańcia wylegatnicza termicka, nigdy nie podłączaj urządzenie do zewnętrznego urządzenia włączającego, np. włącznika czasowego, ani do obwodu, który jest regularnie włączany i wyłączany przez takie urządzenie.

Nie korzystaj z akcesoriów ani części innych producentów, ani takich, których nie zaleca w wyraźny sposób firma Philips. Wykorzystanie tego typu akcesoriów lub części spowoduje unieważnienie gwarancji.

Nie przekraczaj maksymalnego poziomu zawartości oznaczonego na dzbanku blendersa, naczyniu młyńskim (tylko wybrane modele) i pojemniku rozdrabniacza (tylko wybrane modele).

Nie przekraczaj maksymalnej ilości skladników ani czasów przygotowania.

Nie przekraczaj akcesoriów, ani takich, których nie zaleca w wyraźny sposób firma Philips. Wykorzystanie tego typu akcesoriów lub części spowoduje unieważnienie gwarancji.

Nie przekraczaj maksymalnego poziomu zawartości oznaczonego na dzbanku blendersa, naczyniu młyńskim (tylko wybrane modele) i pojemniku rozdrabniacza (tylko wybrane modele).

Nie przekraczaj maksymalnej ilości skladników ani czasów przygotowania.

Jeśli skladniki przywierają do ścianek dzbanka blendersa, włącz urządzenie i wyjmij wtyczkę z gniazdka elektrycznego.

Następnie za pomocą łopatki usun skladniki ze ścianek.

Nie wolno wypełniać dzbanka skladnikami o temperaturze wyższej niż 80°C.

Nivel de zgomot: Lc = 86 dB(A).

Dispositiv de siguranță incorporat

Acesta caracteristică garantează că puteti porni aparatul numai dacă vasul pentru blender, bolul locatiorului multifunctional sau cana pentru călătorii este asamblată cu bocalul motor. Dacă vasul pentru blender, bolul locatiorului multifunctional sau cana pentru călătorii este asamblată cu bocalul motor, aparatul nu va porni.

Nu depășiți indicația maximă de pe vasul blendersului, bolul de măcinare (doar anumite modele) și castronul tocătorului (doar anumite modele).

Nu depășiți cantitatea maxime și timpii de preparare indicati în tabelul corespunzător.

Dacă alimentele se lipesc de peretele vasului blendersului sau al bocalui, opriți aparatul și scoate-l din priză. Apoi utilizează o spălată de plastic pentru a îndepărta alimentele de pe perete.

Nu umpleți niciodată vasul blendersului cu ingrediente mai fierbinți de 80°C.

Nivel de zgomot: Lc = 86 dB(A).

Elektroniczne blokowanie (EMC)

Wszystkie części i elementy tego produktu spełniają wymagania dotyczące elektromagnetycznego pola.

Cāpuri electromagnetique (EMF)

Ceapăt Philips respectă toate standardele și reglementările aplicabile privind expunerea la cāpuri electromagnetice.

Wbudowana blokada bezpieczeństwa

Podczas korzystania z urządzenia, aby uniknąć niekontrolowanego wyzierańcia, należy wyjmować złącze z gniazdkiem gospodarstwa domowego.

Użytkownik nie powinien próbować zablokować kabla zasilającego, aby uniknąć niekontrolowanego wyzierańcia.

Wszystkie części i elementy tego produktu spełniają wymagania dotyczące elektromagnetycznego pola.

Pola elektromagnetyczne (EMF)

Wszystkie części i elementy tego produktu spełniają wymagania dotyczące elektromagnetycznego pola.

Recykling

Produkty przekształcone w kontenerze na odpady, oznacza, że produktu podlega selektywne zbieranie zgodnie z dyrektywą 2012/19/EU.

Informacje o tym, jakie odpadki powinny być recyklowane, znajdują się na etykiecie produktu.

Wszystkie części i elementy tego produktu spełniają wymagania dotyczące elektromagnetycznego pola.

2 Gwarancja i service

Działka na wejście do serwisu lub informacje o naprawie i usłudze, w tym o naprawie i usłudze, w której naprawiono produkt, podaje się na stronie internetowej www.philips.com.

Wszystkie części i elementy tego produktu spełniają wymagania dotyczące elektromagnetycznego pola.

Romană

1 Important

Citeste atent manual de utilizare înainte de utilizarea aparatului și păstrează-l pentru consultare ulterioară.

Avertisment

Nu atingeți lamele ascutite atunci când aparatul este în funcțiune. Dacă lamele cutitului se blochează, scoateți sticherul din priză înainte de a îndepărta ingrediente. Mânuști cu grijă lamele ascutite de tăiere când goliți bolul și după curătare.

- Opriti aparatul și deconectați-l de la sursa de alimentare înainte de de:
- Demontați din suportul său, schimbarea accesoriilor sau manevrarea componentelor mobile în timpul utilizării.
- Montați, demontați sau curătarea acestuia.
- De a fi lăsat nesupraveghet.
- Nu scufundăți aparatul în apă sau în alte lichide.

Înainte de a conecta aparatul, verificați dacă tensiunea indicată pe aparat corespunde tensiunii de alimentare locale.

Nu folosiți aparatul dacă este defect, cu defecțiuni sau capucina de protecție deteriorată sau căruțături vizibile. În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat sau căruțături vizibile, nu folosiți aparatul.

Nu scufundăți aparatul în apă sau în altă lichide. Înainte de a conecta aparatul, verificați dacă tensiunea indicată pe aparat corespunde tensiunii de alimentare locale.

Nu folosiți aparatul dacă este defect, cu defecțiuni sau capucina de protecție deteriorată sau căruțături vizibile. În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat sau căruțături vizibile, nu folosiți aparatul.

Nu scufundăți aparatul în apă sau în altă lichide. Înainte de a conecta aparatul, verificați dacă tensiunea indicată pe aparat corespunde tensiunii de alimentare locale.

Nu folosiți aparatul dacă este defect, cu defecțiuni sau capucina de protecție deteriorată sau căruțături vizibile. În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat sau căruțături vizibile, nu folosiți aparatul.

Nu scufundăți aparatul în apă sau în altă lichide. Înainte de a conecta aparatul, verificați dacă tensiunea indicată pe aparat corespunde tensiunii de alimentare locale.

Nu folosiți aparatul dacă este defect, cu defecțiuni sau capucina de protecție deteriorată sau căruțături vizibile. În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat sau căruțături vizibile, nu folosiți aparatul.

Nu scufundăți aparatul în apă sau în altă lichide. Înainte de a conecta aparatul, verificați dacă